

ՄԵԶՄՈՒՄԻ

DIRECTION
DU JOURNAL
MEDJMOUA-I-AHBAR
65 Grand'Rue de Péra 65

ԱԼԵՊԱՐ

مجموعه اخبار

بك اوغلى تقسيم جادهسى ٦٥

Հագեթաւեա միւթէպլիդ խոստումաթ իշին Թ. ԹՕԼԱՅԵԱՆԱ միւրաճաւաթ օլունաւ — Իտարէխանէմիդ Պէյօղլունտա ճատտէի քէպիրտէ 65

ԱՍԻԹԱՆԷ 26 ՕԳՈՍՏՈՍ

ԱՊՕՆԵՄԱՆ ԵԱՐԹԼԱՐԸ

Սէնէլիկի Տէրիսաատէթ իշին	70 ղր.
Ալթը այլը	40
Իւշ այլը	20
Թաշրաւա հափթատա պիր եա իքի տէֆա կէօնտէրիմէ ք իւզրէ սէնէլիկի բօսթա իւճրէթիլի	100
Թաշրաւա հէր նիսիւտ այրը այրը կէօնտէրիլէճէ ք մահէլէր իշին	150

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

ԻՔԻ ԻՄԲԵՐԱԹՕՐԼԱՐ ԻՐԻԼԱԳԱԹԸ

Շու սէրլէվն իւ Նաեթ Թրաեթ Իրէսէ զագէթաւեա օգունմուշ տուր.

Բուսիա վէ Ալմանիա իմբէրաթօրաւընը Պրէսլաուտա ալաֆ. սեպտին Ենճը կիւնիւ (եանի տիւն) իճրա իտէճէթլէրի միւլադաթ միւնասիպէթիլի շէհրի մէզքիւրտէ պիւնիւ ք թէտարիքեաթ կէօրիւլիւշ, վէ հէր քէսին պահս իթտիկի մէսէլ՝ Բուսիա Զարընըն զիւ եարէթի մատտէսի պուլունմուշ տուր. խանէլէր պայրադլար իլէ տօնատըլարադ պէլտիւնէ տախի քէնտիւրիւնէ թէրէթի իւլ իտէն վա. զիւֆէի իճրաեթ օլանճա դայրէթիլի սայ իլէ մէլքտէ տիր. Շէհրին թէզքիւնաթը միւլքէմ մէլ օլուկ, էնդարը ալէմէ կէօսթէրտիկի մէն. զարէ հազըգէթէն ճալիպի հայրէթ տիր. էս. նաի միւլադաթտա հազըր պուլունճադ գէ. վաթըն ատէտի մահտուտ իսէ տէ, զագէթա. ճըլար սէրպէսթ պրազըլարադ, միւլադաթըն թափսիւթընը էթրաֆըլա վիւրէճէթլէր տիր. Իքի իմբէրաթօրուն միւլադաթը միւնասիպէ. թիլի օթէլ սահիպլէրի շիմտիեթ գատար ալ. տըզլարը իւճրէթի բէք չօգ արթըմըլար տըր. Միւլադաթ էննասընտա Ալմանիա խարիճիեթ նազըրը բրէնս Հօէնլօէ, միւլադիւր Մ. Կօնթը, գօնթ Շօմպուրն, Բուսիա սէֆիրի, Բրուսիա խարիճիեթ նազըրը, Ալմանիանըն Բէթրէս. պուրկտաքի սէֆիրի վէ միւլադիւրի հազըր պուլունճադլար տըր.

Միւլադաթը մէզքիւրէ հազըրնտա ալը. նա թէլէկրաֆնամէլէրտէ պէր վէճհի աթի իշար օլունմուշ տուր.

Պրէսլաու. — Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմ. բէրաթօրիցաւը սաաթ 3 պշ. տա մուլապըլէթ

իտէրէք, ըսթ սահօնտա Ալմանիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցաւը իլէ պաշ վէքի, խարի. ճիեթ նազըրը վէ մէմուրիլի միւլքիէ վէ սա. քէրիեթ թարաֆընտան իսթիգալ խոլտի. լէր. Միւլադիլի հիւմա իմբէրաթօր վէ իմբէ. րաթօրիցա դաեթլէ սամիլի օլարադ մէրասի. մի թէպրիքիէնին իլֆասընտան սօնրա արա. պալարա պիւնէրէք, էհալիտէն միւրէքքէպ պիր ճէմի զաֆիր թարաֆընտան ալըզլանա ալ. գըլանա տալիւրի հիւքիւմէթէ կէլտիլէր. Պիւթիւն կիւզէրկեհանտա սաքէր սաֆպէս. թէլ ինթիրամ օլունշ տուր.

Պրասլաու. — Զար վէ Զարիցա պաշ վէ. քիւ բրէնս Հօէնլօէի գիւեարէթ իթտիլէր. Միւլադիլի տախի բրէնս Հօպանօֆուն վէ. ֆաթընտան սօնրա Զարըն մաեթիլիտէ պու. լունմադտա օլան խարիճիեթ նէզարէթի մուա. վիւնի Մ. Շիլքիւնէ իեատէի գիւեարէթ իլլէտի.

Պրէսլաու. — Իսլիպէնթէլիլէր զագէթաւը՝ Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցաւընը վիւրուտիւնի ֆէվզէլտէ շէվզէլ ալըզլանա. րադ Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցա. սը իլէ Ալմանիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօ. րիցաւը արասընտաքի միւնասիպաթը սամի. մանէ միւլաթագպէլէն տահա գիւեատէ թագ. վիւեթ պուլանճադ տըր, տիւթօր.

Պրէսլաու. — Իմբէրաթօր Վիլհէլմ, Բու. սիա Զարընս ֆալսիւրի Ալմանիա պահրիեթի գապիթիկիւնի թէվճիւր իթմիլ տիր. Միւլադի. լէհիւմա իլէ պիրիքտէ քէրիմիսի կրանտիւ. շէս Օլիա տախի վա.սըլ օլուն.

Պրէսլաու. — Շէհրի բէք միւլգէլէն օլա. րադ տօնատըլտը.

Զար վէ Զարիցա, Ալմանիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցաւընս իեատէի գիւեարէթ իլլէտիլէր. Պատէհու միւլադիլիլիւմ հազարա. թը գաբալը արապալարա. րաքիպէն րէսմի կէ. չիտ իճրա իտիլէճէք մանօֆրա մէլտանընս կիթտիլէր. Մանօֆրանըն իճրասընտա թէմա. մէն մուվաֆֆադըլէթ իսթիհսալ օլունտու. Իքի իմբէրաթօր աթտա, Իքի իմբէրաթօրիցա տա արապալտա պուլունտուզլարը հալտէ, սա. քէր սաֆլարընըն ճէպհէսինտէն կէլտիքտէն սօնրա սաքէր տէ միւլադիլիլիւմիւն էօնիւն. տէն Իքի քէրրէ կէլտիլէր. Իմբէրաթօր Վիլ. հէլմ քէնտիւրիւնէ մէնսուկ օլունտու իքիւնճի կըրնատիէ ալայընըն պաշընս կէլէրէք մէզ. քիւր ալայը Զարա թագտիմ իթտի. Զար տա.

խի մէնսուկ օլունտու իմբէրաթօր Ալէքսանտր նամընտաքի Բրուսիա խաոսա կըրնատիէ ա. լայընը իմբէրաթօր Վիլհէլմէ թագտիմ իլլէ. տի. Բէսմի կէլտիտէն սօնրա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցա խալգըն ալըզլարը իշինտէ սէրաեա ալտէթ իթտիլէր.

Միւլադիլիլիւմ սապահ թաամընը պիր. լիքտէ իտէրէք, ազլամ Ալմանիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցաւը, Բուսիա Զար վէ Զա. րիցասընս միւլքէլլէթ պիր գիւեարէթ քէլտիէ իթտիլէր. Պու գիւեարէթտէ իմբէրաթօր Վիլ. հէլմ Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցա. սընըն աֆիեթիլիէ իտարէի ազտահ իլլէեթ. րէք, միւլադիլիլիւմիւնըն գիւեարէթլէրինտէն սուլաեթ կէրէք քէնտի վէ կէրէք Սիլէզիա էեալէթիլլէ էհալիսի նամընս սուրէթի սամի. մէտէ պէեանը թէլէքքիւր իլլէմիլ տիր.

Իմբէրաթօր Վիլհէլմ, վագթիլլէ տէտէլէ. րինին ազտը րապըթաի տօսթի իլլէմիլ օլ. տուզլարը մէմէլէթլէ համի սուլհ ու միւ. սալէմէթ նամիլլէ եատ իլլէտիկի Զարըն վի. րուտիւնտէն տօլաեթ իպրազը խօշուտի խօ. շամէտի իլլէտիքտէն սօնրա, էվրօքա սուլհ ու միւսալէմէթի իլլէն ճէնապը Հազըրն, Զա. րը մուհաֆադա իլլէմէսի թէմէնիեաթընը պէեան իլլէեթլէք, միւլադիլիլիւն սըհէթ ու աֆիեթիլիէ պատէնուշ օլունշ տուր.

Զար տալիսի պուլուն, ճէվապէն, ֆրանսըզ լիսանըլա տէմիլլէր տիր քի, «Զաթը հաշ. մէթընահիլէրինէ թէլմին իտէրիւմ քի, կէրէք սիլլին վէ կէրէք խանէտանընըզ հազըրնտա բէտէրիմին թաագիւլ իթմիլ օլունտու հիսսի. եաթ իլէ միւլթէհասիւսիւմ. Ալմանիա իմբէրա. թօր վէ իմբէրաթօրիցաւընըն սըհէթ ու ա. ֆիեթիլլէրինէ պատէնուշ օլունտու.

Իքի իմբէրաթօր տա իտարէի ազտահ իթ. տիքտէն սօնրա, մուզիգալար Ալման վէ Բու. ճ մարընը թէրէնիւմ իթտիլէր.

Ա Զ Դ

Կը ծանուցուի արգոյ Հասարակութեան թէ Տգթ. Անանեանին կտակին համաձայն, երկու Հայ-կաթողիկեայ տղայք պիտի ղըր. կուրն ի Թրիւստ, ուսումնին կատարելու տեղւոյն գլխաւորութիւն մէջ, և երկու Վեննայի Համալսարանի համար.

Վասն որոյ, որոնք որ ի ծնօղաց կը փա. փաքին օգտու իլ բարեյիշատակ բարեբարին

սոյն ազգօգուտ կտուէն, հաճին իրենց զաւակը օր առաջ ներկայացնեն ի Պատրիարքարան որ ի Սագըզ աղած, իրենց յաճախած վարժարանին բարի վարուց և ուսմանց վկայագրով, որպէս զի քննուին, և պէտք եղած տեղեկութիւններն ստանալով՝ փոխիւն յաւելեորութիւն ի Թրիէստ:

ԹԵԼԵԿՐԱՖԻՅԷ

Այս ինչ, 4 սեպտ.— Բրէնս տը նաբլ Գարատաղտան մուֆարաքաթ ի թմիշ տիր: Բարիս.— Երեզապալը Տրէյֆիւսիւն Գաւէնտէն ֆիրտըր հաւատարմի ընտնէն թէքզիպ օլունմուշ տուր:

Միւթէվէֆա բրէնս Լօպանօֆա խաւէֆ օլանագ զաթըն՝ Ջարըն Բուսիսեա աւտէթիստէն էվէլ թայեին օլունմամեանաղը թէլէկրաֆիա պիտիւրիւսիւս:

Բարիս մէնիսի պէլէտիսի՝ Ջար վէ Ջարիցանըն մէրասիմի գապուլիսէթի միւնասիպէթիլէ ինրա օլունմանագ շէնիլքէր իշին ընիսի մէնիսի սէլմահիսէթի վասիա իթասընա գարար վէրմիշ տիր:

Գրէֆ.— Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցասը՝ տիւն ագլամ Պրէսլուուեա միւթէվէնհիսէն պուրատան հարէքէթ իթտիլէր: Միւլարիլէյհիւմա՝ էհալինին շիւտէթիլի ալգըլարընա մագհար օլունմար տըր:

Պրէսլուու.— Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցասը պուրատան մուվասըլէթի տէրէք, մէսէրրէթիլէ իթիլգալ օլունտուլար, վէ միւթէվէֆա իմբէրաթօր պիւրինհի վիլհէլմ նամընա ինչա գըլընան մօնիւմանըն ընտի քիւլատընտա հաղըր պուլունտուլար:

Գրէֆ.— Ջար վէ Ջարիցա՝ ժէնէրալ Տրակօմիրօֆուէն գոմանտասը թահթընտա ինրա գըլընան պիւսիւք պիր ասքէրի ընտի կէշիտին թէմաշա իթմիլէր տիր: Միւլարիլէյհիւմա ընտի թէթէվիւհիսիսին միւթէլիֆ մէնգարէլէրիսի մուսավէր պիւսիւք վէ սէնաթքեաթի պիր ֆօթօկրաֆ ալպուլու թագաթիմ օլունմուշ տուր: Պուալպուլմ՝ 4 ճիւտտէն միւրէքքէպ օլուպ, տէրունինտէ 555 մէնգարէ մէվնուտ տուր:

Լօնտրա 5.— Բրէնս տը կալ թարաֆընտան միւթէվէֆա Հիրլին վարիսլէրինէ մագրուղ օլան ագլէլէրի գրալիցա վիգթօրիս թէլէտիսէ իտէնէք տիր:

Թուլօն.— Թուլօնուս սէնաիի նարիսէ մէթիէպիստէ պիր բաթլաեըլ վուգուա կէլիպ, իքի քիշի թէլէֆ օլունմ տուր:

Պրէսլուու.— Բուսիա իմբէրաթօր վէ իմբէրաթօրիցասընը շէրէֆինէ թէրթիպ օլունան շէնիլքէրտէ իթալիանըն Պէրլին սէֆիրի՝ Ջարըն մաեթիստէ Ալմանիսեա աղիմէթ իտէնէք օլան բրէնս Շիլքին իլէ միւլագաթ իթմէք իւզրէ իմբէրաթօր վիլհէլմի տալէթ իթմիշ տիր:

Բօմա.— Բօմատա իգամէթէ մէմուր օլան ասքէրի մուգիգա էֆրատընա Բուսիա մարը թալիմ իսիլտիկի ճիւլէլէ, պուն-

տան՝ Ջարըն Բօմաեը գիւարէթի միւլթէվիլ օլունմուշ գանն իտիլմէթտէ տիր:

Գրէֆ.— Բրէնս Լօպանօֆուէն նալը մութանթան սուրէթտէ գալտըրըլպ, քիլիսէտէն շըմէնտըֆէր ըսթասիօնուէն կէթիւրիւմիշ տիր: Էհալիտէն պիր ճէմի զաֆիր ըսթասիօնա գատար ճէնագէ ալանընտա հաղըր պուլունմուշար տըր: Օրատա ժէնէրալար թապութու արապատան էնտիրէրէք, գըսա պիր տուա օգուտուգտան սօնրա Մօսգուաեա կիթմէր իւզրէ թրէնէ գօյմուշար տըր: Նալ, Մօսգուաեա տէֆն իտիլմէթ տիր: Ջիլէք շէլէնկիլէրի իշինտէ Օմար իլէ Ջարիցա թարաֆընտան կէօնտէրիմիշ զաեթի միւթէլիֆ իքի շէլէնկ պուլունմուշ տուր:

Աթիւս.— Ինկիլիզ ֆիրօսուէնուէն կէլմէսի, պուրաճա Ինկիլիթէրանըն խայրիսալըղընա պիր ալէամէթ օլագ իւզրէ թէլագգը օլունուէր: Գրալ՝ ամիրալ Սէյմուր իլէ մաեթիստէքի էրքեանը հարպիսէսինէ վէ ֆիլօ գօմանտանլարընա ագլամպիր գիւաֆէթքէլիտէ իլէմիշ տիր:

Մատրիտ.— Պիլիթին աուալարընա կէօնտէրիմիշ օլան ինթիսաթ ասքէրինին իեատէի աստիլէ միւթէթտիր օլունագը հիւքիւմէթ թարաֆընտան պէեան իտիլմէթտէ տիր:

Բօմա.— Իթալիա խաղինէի մարիսէսինին յուլիս վէ օգոստոս վարիտաթը հիսս օլունուր մէրթէպէտէ արթմըլ տըր:

Բարիս.— Իսթանբուլ հիւքիւմէթինէ պիր միւթար բէլէթա իգրազ օլունմասընա տաիր շըմէնտըֆէր իտարէլէրինտէն միւրէքքէպ օլարագ թէլէքքիւլ իտէնէք սինտիգաեա Գրէտի Լիօնէ րիեասէթ իտէնէք տիր:

ԱԶԳԱՅԻՆ

Ճիւլուսը Հիւմաեուէնը հաղըթի Բատիւշահի եւվմի մախսուսու միւնասիպէթիլէ կաթողիկոս—Բաթրիգ րիւթպէթլու Ագարեան էֆէնտի հաղըթլէրի թարաֆընտան արզ օլունան թէպրիքեաթը ուպուտիսէթքեառանէնին մահգուգիսէթի Շէհրիեարիեի մուհիպ օլունուշ՝ պա իրատէի սէնիսէ Մապէյնի Հիւմաեուէն պալքիթապէթի ճէլիլէսինտէն Բաթրիգի միւլարիլէյհի հաղըթլէրինէ թէպլըր գըլընաղը իգտամ գաղէթասընտա օգուտնուշ տուր:

ԹԵԼԵԿՐԱՖԻՅԷ

Էրմէնի Բաթրիգիսինէսի թարաֆընտան էրմէնիճէ գաղէթալարա թէպիլզ օլունան թէլէկրաֆիար տըր:

(3329 նումէրօտան տէվամ)

Վիւտեաթը Շահանէ մէրիսասլըղարընա խիթապէն Բաթրիգ գայմագամըղը թարաֆընտան քէլիտէ օլունան 3 աղօսթ օս սէնէ 312 թարիլի թէլէկրաֆնամէնին այնէն սուրէթի տիր:

Բաթրիգ իգմիրեան Մատթէոս էֆէնտինին իսթիֆասը նէղտի ալիտէ պիլգապուլ մուվագաթ պիր Մէնիսի միւլարիլէյհի թին թէլքիլիսէ վէ Բաթրիգ գայմագամընըն

պու մէնիս թարաֆընտան ինթիսապընա իրատէի Սէնիսէյի հաղըթի Բատիւշահի շէրէֆսուտուր պուլուլմասըլա, Գայմագամըղը մէքքիւրէ ինթիլապ օլունմուշ օլունագոմուգտան, վէ պու ինթիսապ թարաֆընտան հաղըթի Շէհրիեարիտէն թաստիգ պուլուլմուշ օլունագոմուտան, արղը ուպուտիսէթ վէ շիւքրան գըմընտա Մապէյնի Հիւմաեուէն աղիմէթիմիշտէ, Շէվէթ մէպէլէնտիլզ հաղըթլէրի՝ լուլթէն պիլզի հուգուրը Շահանէլէրինէ գապուլ պուեուրմագլա պէրապէր, կէրէք հագգըմըղտա վէ կէրէք ումուլ միլլէթ հագգընտա թէվէնհիւաթը մէքեարիմգաեաթը Սէնիսէսինին վէ մուհապպէթի ճէլիլէր բէտրալէսինին պաքի պուլունտուգուեա, վէ իսլամ վէ էրմէնի էհալիսի՝ թէպտա վէ էվատը Շէհրիեարիլէրի օլունագոմուտան, վէ պուլար միւեանընտա մուհապպէթի գատիմէնին բայտար օլմասը մաթլուպը ալի Շահանէլէրի իտու կիսի, վէ հագգլարընտա էլթաֆը թաետարիլէրին իպղալ պուեուրմագլարընը թէպլըր, վէ րիգաի Շահանէլէրի տարիէսինտէ հարէքթի օլունմասընը իրատէ պուեուրտուլար, ասայիլ վէ սիւքիւլէթի հալին վէ Միւսլիմ վէ զայրը Միւսլիմ էհալի պէյնինտէ հիւսնի ամիգիլին իսթիքմալը զըմնընտա թէտապիրի միւթթաղիսէ իթթիսաղը վիւլաթը աղամհաղարաթընա Պապը Ալիտէն պա թէլէկրաֆնամէի ալի իշար պուլլուլտուլ իմտի ճէմաթըմըզ հագգընտա հիւքիւմէթի Սէնիսէսին էմիլիսէթի ընթ օլմամագ վէ էհալի Միւսլիմ ինթիսաղընտա թէլէկրաֆնամէի թէլէկրաֆնամէի մէք իւզրէ, ճէմաեըմըզ միսլիլու հէք քէսին թէգայիւտաթը միւթթաղիսէտէ պուլունմասընը կըլէմ պուլունտուգու, վէ պու սուրէթլէ հիւքիւմէթի Սէնիսէսին աթթէթիսէնէ միւրաճաաթլա իսթիսալը տէվա օլունապիլէնէկի ճիւլէլէ, իտարէի լուհանիսէնիլ թահթընտա պուլունան ճէմաթա, վէ վիլաեթ տախիլիստէքի մէրիսասլըղարա պուրալարընը իլան վէ թէլֆիսիմ իթմէլէրի, վէ պու վէսիլէ իլէ տէ ճէմաթլա պէրապէր էտիսէի խայրիսէի հաղըթի Բատիւշահի եաթ իթմէլէրի մաթլուպ տուր:

Մարուրէթ իւլԱղիզ մէրիսասընը վէ միւթէպէրտըն իմգասը իլէ ճէվապէն վիրուտ իտէն 5 աղօսթ սէնէ 312 թարիլի թէլէկրաֆնամէնին այնէն սուրէթի տիր:

Էրմէնի Բաթրիգ գայմագամըղընա նասպու թայեին պուլլուլտուգլարը՝ ճիւլմիլգէ պաիսի շատի վէ մէմուսիսէթ օլունա սասարը վաֆիրէտէն պէրու հիւքիւմէթի Սէնիսէսին էն միւթի վէ սատըզ թէպտա գուլարընտան պուլունտուգուլուգլալտէ, սէնիլիսի ալիլիտէ միւսապ օլմագլըղըմըզ պաիս օլան հալաթըն, ումուլ էրմէնի միլլէթինէ միւսէլլէմ օլան ֆիթանէթ վէ քեարապիսահի միւրչիտանէլէրիլէ միւնտէֆի օլմասընա ճիւլմէթէն լուսիվար պուլունտուգուլուգտան, ալթը ասըրըլզ սասաթաթ վէ ուպուտիսէթիմիլզին՝ վէլի նիլմէ-

փոփոխակի հայերէն և գաղղիերէն լեզուաւ:

Վարժարանիս մէջ՝ Միտիթարեան Հայրե-

Վարժարանս կ'ընդունի ո'չ միայն գիշե-

Վարժարան Հայր Միտիթարեանց Վիննայի

5-10 (Վարդաշիւն)

ԳԱԼԱԹԱ ՊՈՐՍԱՍՐ

Table with 2 columns: Item description and Price. Includes items like 'Զուսման իրթ', 'Գոնաօրտ ագլամ', 'Շըմէնտըֆէր', etc.

ՊԱՆԳ ԵՍԲԵՐԻԱԼ ՍԹԹՈՍԱՆՆՆ

Table with 4 columns: Item description, Quantity, Price, and Total. Includes items like 'Սերմանէսի 10,000,000', 'Մէրքէզի', etc.

Պանգը Օսմանիէ թաղմիւթ վէ եւ յո-

Պուստան պաշտա մէմալիքի Շահանէ պէ

Պանգը Օսմանի՝ գաթի վատէ իւէ 3

Պանգը Օսմանիին իսթանպուլ իտալէ-

Իսթանպուլ իտալէսանէսի գէ 1էյոզլու

Իսթանպուլ իտալէսանէսի գէ 1էյոզլու

ՍԵՆԱԻ ՉԻՉԷՔ ՎԵ ՍԵԼԵ ՖԱՊՈՐԻԳԱՍՐ

Եվրոբասա իքմուր թահսիլ իթմիշ օլան

ՄԵՃՄՈՒՄ ԷՊՈՒ-ԷԼ-ՉԻԵԱ

113 ՍԱՀԻՖԵՆԻ ՇԱՄԻԼ ԹԻԻՐԳՃԷ

Էպու-էլ-Ջիեա Թպասաընտա այտա

Մէմուաի Էպու-էլ-Ջիեանըն միւնթ-

Էպու-էլ-Ջիեա Թպասաընտա այտա

ՄԱՍԻՊԱՍԱՅԻ

Ճ. ԹՕԼԱՍԵՆԱՆ

Մաթպասամըգտա Էլսինէյի միւնթէ-

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻԵԱԶ ՎԵ ՄԵՍՈՒԼԸ ՂԱԶԷԹԱ